



CHAPITRE 74

CHAPTER 74

Loi modifiant la Loi des compagnies de fidéicommiss

An Act to amend the Trust Companies Act

[Sanctionnée le 6 août 1965]

[Assented to 6th August 1965]

SA MAJESTÉ, de l'avis et du consentement du Conseil législatif et de l'Assemblée législative de Québec, décrète ce qui suit:

HER MAJESTY, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows:

S. R., c.
287, a. 5,
mod.

1. L'article 5 de la Loi des compagnies de fidéicommiss (Statuts refondus, 1964, chapitre 287) est modifié:

a) en remplaçant le paragraphe 3° par le suivant:

« 3° Que la compagnie projetée possède un capital-actions permanent et souscrit d'au moins deux cent cinquante mille dollars divisé en actions d'une valeur au pair d'au moins un dollar chacune, dont au moins cent mille dollars ont été versés en argent dans une banque par les souscripteurs de ce capital, en fidéicommiss pour la compagnie; »

b) en remplaçant le paragraphe 5° par le suivant:

« 5° Que chaque requérant détient en son propre nom et pour lui-même des actions de la compagnie projetée d'une valeur au pair globale d'au moins mille dollars. »

Id., a. 8,
mod.

2. L'article 8 de ladite loi est modifié en ajoutant l'alinéa suivant:

Restric-
tions.

« Les pouvoirs prévus au présent article sont en outre soumis aux restrictions suivantes:

1. Une compagnie ne peut, à même les deniers qu'elle détient en une des qualités

1. Section 5 of the Trust Companies Act (Revised Statutes, 1964, chapter 287) is amended:

(a) by replacing paragraph 3 by the following:

“(3) That the proposed company has a permanent subscribed capital stock of at least two hundred and fifty thousand dollars, divided into shares of a par value of at least one dollar each, at least one hundred thousand dollars whereof have been paid into a bank in cash by the subscribers of such capital in trust for the company;”

(b) by replacing paragraph 5 by the following:

“(5) That each petitioner is the holder in his own name and for his own behalf of shares in the proposed company of a total par value of at least one thousand dollars.”

2. Section 8 of the said act is amended by adding the following paragraph:

“The powers provided in this section shall also be subject to the following restrictions:

(1) A company shall not make any loan out of the moneys which it holds

mentionnées dans le paragraphe 7 de l'article 2, faire un prêt:

a) à un membre de son conseil d'administration, au conjoint ou à l'enfant de ce membre;

b) à un actionnaire qui possède plus de vingt-cinq pour cent des actions de la compagnie et, si cet actionnaire est un particulier, au conjoint ou à l'enfant de cet actionnaire;

c) à une corporation sous la dépendance directe ou indirecte des personnes visées aux sous-paragraphe *a* ou *b*, de l'une ou de plusieurs d'entre elles.

2. Une compagnie ne peut acquérir ni détenir des actions, obligations ou autres titres de créance d'une corporation à qui elle ne peut faire un prêt en vertu du paragraphe 1. »

S. R., c.
287, a. 8a,
aj.

3. Ladite loi est modifiée en ajoutant, après l'article 8, le suivant:

Adminis-
trateurs
solidaire-
ment res-
ponsables.

« **Sa.** Les administrateurs d'une compagnie enregistrée qui ont autorisé ou approuvé un placement qui n'est pas conforme aux dispositions de l'article 8 sont, par ce seul fait et sans autre preuve de faute, solidairement responsables des pertes résultant de tel placement. »

Entrée en
vigueur.

4. La présente loi entre en vigueur le jour de sa sanction.

in any of the capacities mentioned in paragraph 7 of section 2:

(a) to a member of its board of directors, or to the spouse or child of such member;

(b) to a shareholder who owns more than twenty-five per cent of the company's shares and, if such shareholder is an individual, to the spouse or child of such shareholder;

(c) to a corporation directly or indirectly controlled by the persons contemplated in sub-paragraph *a* or *b*, or by one or more of them.

(2) A company shall not acquire or hold shares, bonds or other evidences of indebtedness of a corporation to which it may not make a loan under paragraph 1."

3. The said act is amended by adding after section 8 the following:

R. S., c.
287, s. 8a,
ad.

“**Sa.** The directors of a registered company who have authorized or approved an investment which is not in accordance with the provisions of section 8 shall, *ipso facto* and without other evidence of fault, be jointly and severally liable for the losses resulting from such investment.”

Liability
of
directors.

4. This act shall come into force on the day of its sanction.

Coming
into force.